

**Zeitschrift:** Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

**Herausgeber:** Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe

**Band:** 71 (1993)

**Heft:** 1

**Rubrik:** News Items

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# News Items

## Telephone

For a short time now it has been possible to pay for telephone calls with credit cards in the Zürich-Kloten Airport. The Visa, Mastercard/Eurocard, Diners Club and American Express cards can be used in 15 public telephones.

Recently the first ribbon fibre cable installation in Switzerland was put into operation in Basel. Regardless of initial difficulties in installing the 100-fibre ribbon cables, this pilot installation will supply valuable technical and economic information for a possible future application of this type of cable. For the moment, large customers and the network department of the Basel telecommunications office are connected with ribbon fibre cables to the Wallstrasse Central.

The Jaun/Central-Jaun/Natel and Monte Mondini-Novaggio microwave radio links were put into operation with a transmission capacity of  $4 \times 2$  Mbit/s each for the feeding of Natel C base stations. Furthermore, six temporary radio links with a capacity of  $4 \times 2$  Mbit/s each were set up.

The following voice circuits were put into operation via an Intelsat Satellite at  $60^\circ$  east and the Leuk 3A earth station: twelve of the FDMA (Frequency Division Multiple Access) type with Sri Lanka; five of the SSTDMA (Satellite Switching Time Division Multiple Access) type with India, four with Singapore. In addition, 12 speech circuits (FDMA) with Iraq and three with Paraguay were put into operation via a satellite at  $335.5^\circ$  east and the Leuk 2A ground station.

Twelve new Natel C base stations were put into operation.

Recently the Roaming Agreements for the GSM mobile communications system were signed between the telecommunications services of the Scandinavian countries, the Telekom Germany (D1) and the Swiss PTT Telecom. A further Roaming contract was signed between Mannesmann Germany, operator of the D2 private network, and the PTT Telecom. With these agreements, the mobile communications traffic via the GSM system between Switzerland, Germany and the Scandinavian countries has been open since 1 November.

The GSM standard (Global System for Mobile Communications) gains more and more importance outside Europe. At present, 64 GSM networks are in the planning stage worldwide, 35 of which in Europe. In the near future, the digital mobile radio standard of the Europeans will also be mandatory in Eastern Europe, Australia and South East Asia, in the Near East and India. Experts estimate that by the end of the nineties up to 15 million subscribers on the old continent alone will be able to telephone in the GSM system.

The PTT has recently sold the 10 millionth Tax Card. Approximately three quarters of the public telephones are equipped with card readers. The first field test was carried out in 1986.

## Teleinformatics

The purchase of the third and last stage of the Corona Telegramme System has been completed. It replaces the old system based on the Ateco computer and has been in operation since last year. With stage 3 it is now possible to send telegrammes over fax, whereby the Post Offices which are important for the telegramme service have been equipped with fax terminals.

The telex traffic with the Comore Islands has become automatic. This was the last country that was not yet reachable by direct dialling from Switzerland.

There were 32 digital leaselines ( $17 \times 64$  kbit/s,  $8 \times 128$  kbit/s,  $3 \times 256$  kbit/s,  $2 \times 512$  kbit/s,  $1 \times 1024$  kbit/s,  $1 \times 1984$  kbit/s) and three analogue leaselines put in operation by the leaseline control centre (LCC).

X.400 connections were opened up with South Africa (Telekom SA) and Portugal (Marconi SVA and Sevatel SA). Thus 75 X.400 services in 33 countries worldwide can be reached via arCom 400, the PTT message transfer service.

## Radio, Television and Radiocommunications

In the Ravaisch (Samnaun) PTT station transmitters for two further FM programmes (DRS 3, DRS R) were put into operation. All four national FM programmes will now be broadcasted there with RDS and in stereophony. The Suen

and Chandolin FM stations were equipped with RDS, and on behalf of Tele-Rätia AG, additional stations for Radio Grischa were put into operation in Avers, Morissen, Vals, Lohn, Mon, Bergün and Curaglia. Two further FM stations now supply the F1 and F3 programmes from the Toules station.

The new multipurpose station of Heimenschwand was set up. The television transposer supplies Wachseldorn and the region from Fahrni to Oberlangenegg with the DRS (Channel 24), TSR (28) and TSI (35) TV programmes. Furthermore, a transposer for the broadcasting of foreign programmes was put into operation in Safiental with four television programmes. It supplies Safien and Tenna on the Channels 33 (ARD), 47 (ZDF), 55 (ORF 1) and 65 (ORF 2).

On the Ravoire and Haute-Nendaz stations new microwave radio link equipment was put into operation for the national television radio link network.

The following places were newly made accessible for the Citycall B: Bière, Malvaglia, Ofenpass, Poschiavo, St-Cergue, Susch (Chantsura) and Vicosoprano (Ca d'Faret).

## Miscellaneous

The 14th meeting of the RES 2 ETSI working group (equipment specifications for land mobile radio service) took place in Stockholm. At the meeting the RES 02-03 ETS (European Telecommunication Standard) regarding technical specifications for land mobile radio equipment with selective call and integrated antenna was reviewed for presentation to the Technical Committee. Furthermore, technical specifications concern measuring uncertainties were cleared up and edited for the various short-form ETS in English, German and French.

The first international symposium on Interworking was carried out at the head office of the World Postal Union in Berne under the auspices of the EC research programme RACE. The main topic was the interworking between the different new and old analogue and digital telecommunications networks, which has become a special field of its own within the communications technologies due to the fast development and change of technology.